



洛杉磯縣CareConnect使用和共用資料同意書



洛杉磯縣（簡稱「本縣」）透過本縣「司法、關愛、機會部門」（簡稱「JCOD」）運行洛杉磯縣CareConnect（簡稱「CareConnect」）。CareConnect是一個基於網路的平臺，各計劃的工作人員和服務提供者可以借此為個人對接服務。全縣的組織和機構會使用CareConnect為個人介紹合適的服務提供者。

協調員透過CareConnect可以進行基本的篩選，以確定需求和收集資訊，搜尋可以滿足您需求的提供者並查看其空檔時間，並代表您發送轉介資訊為您對接服務。為了幫您對接服務，CareConnect將在本縣各計劃、各計劃的合作夥伴以及其他組織之間共用您的資訊。

本縣各計劃是指透過本縣各部門為您提供服務或為您獲取福利的計劃。參與CareConnect的組織類型眾多，其中部分是作為本縣各計劃的合作夥伴，另一些是作為獨立機構，來為您提供或協調以下方面的服務：

- 案件管理
- 住房
- 滿足基本需求（如食物和衣物）的服務
- 心理健康和物質使用障礙
- 身體健康
- 法律援助
- 社會服務
- 就業、培訓和教育

關於參與CareConnect的組織和機構的清單，請造訪careconnect.lacounty.gov/connected-providers，或發送電子郵件至careconnect@jcod.lacounty.gov索取列表。

這些計劃、合作夥伴和組織可能需要共用您自行報告的個人資訊、健康資訊和/或社會服務資訊，用以：

- 確定您可能有的資格享受的服務
- 確定您可能需要的服務
- 確定位置便於您獲取的服務
- 為您向服務提供者發送轉介資訊
- 與服務提供者交流，幫助您存取服務
- 開展品質改進、報告和評估活動

已在CareConnect中為您登記、已經收到您的轉介資訊或者正在為您提供服務的協調員和提供者將能夠看到這些共用資訊，以便為您提供服務，其中包括：

- 您在註冊時向CareConnect提供的姓名、出生日期、聯絡資訊和人口統計資訊。
- 與轉介相關的資訊。這包括有關您的刑事司法資訊，用於法院命令的轉介，例如預定號碼和案件編號，以及相關的自行報告資訊。
- 您當前和以往之篩選的服務搜尋結果。
- 透過CareConnect進行之服務轉介相關的轉介資訊。這包括服務的日期和類型（例如住房服務或健康服務）。



洛杉磯縣CareConnect使用和共用資料同意書



本人簽名即表示本人同意本人現在、過去和未來的提供者、護理協調員、服務嚮導以及參與CareConnect的本縣計劃及其合作夥伴可以披露和接收本人自行報告的個人資訊、健康資訊和/或社會服務資訊以及出於上述目的的轉介資訊。

本人明白：

- 本同意書有效期為一（1）年或到所有轉介結束為止（以較晚者為準）。此後，本人再次與使用CareConnect為本人對接服務的工作人員接觸時，將需要續簽授權。
- 本人有權隨時取消此項同意。本人也可以透過聯絡參與本人護理的工作人員或者聯絡 careconnect@jcod.lacounty.gov 取消此項同意。要以書面形式取消此授權，本人可以使用本文檔底部的申請表或者CareConnect網站上的申請表提出請求。如果本人撤銷本人的同意，則自當日起本人的個人資訊不會再進行共用。此前已經被共用之任何個人資訊無法被撤回。
- 本人提供本人的電話號碼即表示本人同意接收CareConnect發送的與本人使用CareConnect服務有關的簡訊。這些簡訊可能包括資訊更新簡訊、提醒簡訊以及其他相關溝通。收到和發送的每條簡訊可能會根據本人的服務提供者收取簡訊和資料費。本人可以隨時向CareConnect發送的簡訊回復「STOP」來取消簡訊服務。
- 如果本人不同意CareConnect存取和共用本人的資料，本人仍然可以透過使用CareConnect的公共版本向關聯的提供者發送服務請求，來獲取本人有資格或者有權享受的服務。但是，本人將無法透過CareConnect存取服務，需要透過其他方法轉介到服務。
- 本人有權：
 - 查看或者獲取根據本同意書所共用的本人健康資訊和社會服務資訊資料。
 - 拒絕簽署本同意書。
 - 獲取本同意書的副本。

本人已閱讀並理解本同意書，或已有人向本人宣讀本同意書。本人同意按照上述方式使用和共用本人的資訊。

客戶姓名

客戶出生日期

客戶簽名

日期



洛杉磯縣CareConnect使用和共用資料同意書



本人證明，在獲得上述簽字人簽名之前，我已向其提供了本同意書並作出了解釋。

工作人員簽名

日期



洛杉磯縣CareConnect使用和共用資料同意書



本人撤回本人於_____（日期）向JCOD提交的同意書。撤銷此項同意不影響在收到本撤銷通知之前所做的任何披露。撤銷此項同意不會改變根據州或者聯邦法律共用的資訊。

客戶簽名

日期